

Kahlaer Nachrichten



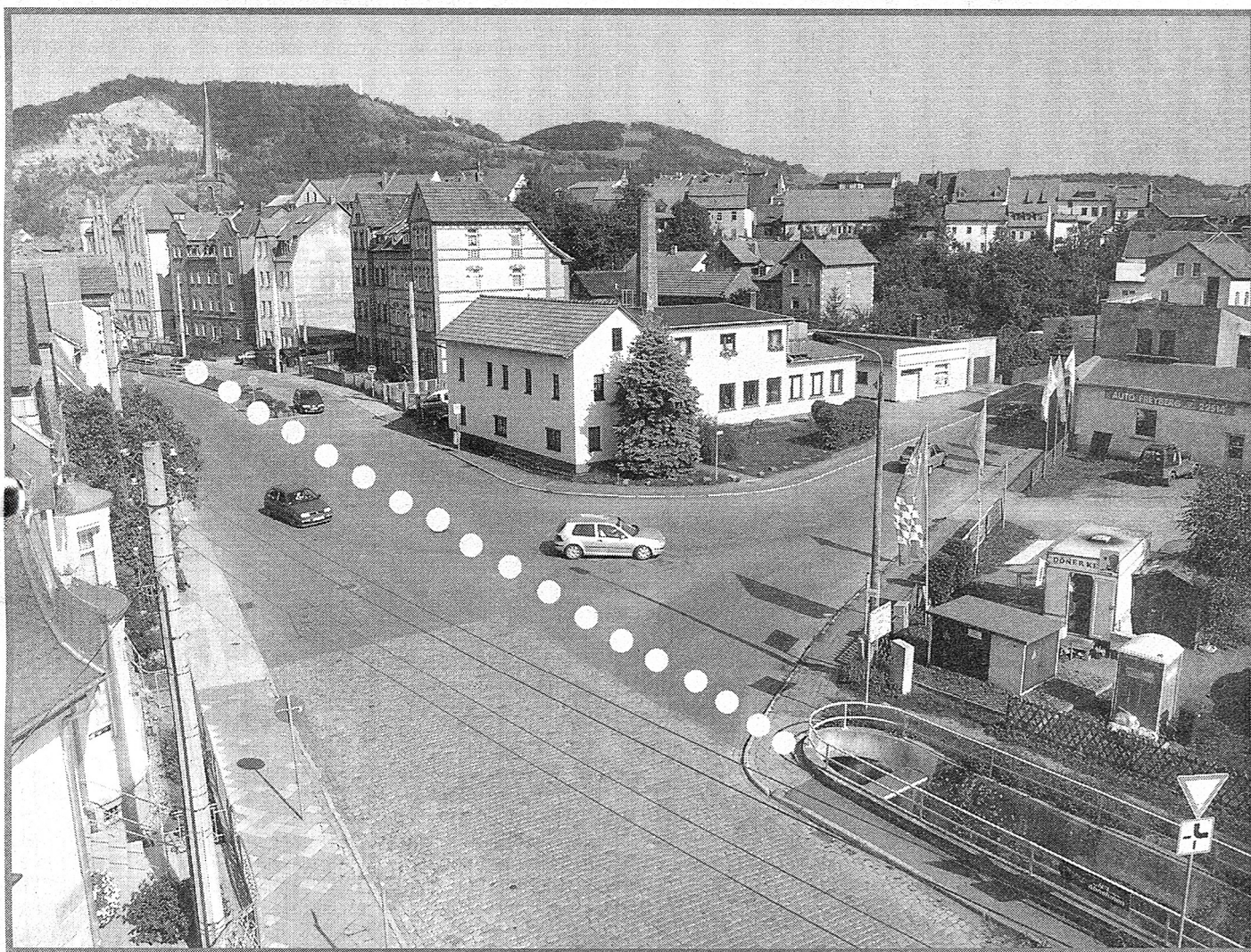
Wochenzeitung mit Informationen und Nachrichten für die Stadt Kahla und Umgebung
- Amtsblatt der Stadt Kahla -

Jahrgang 16

Donnerstag, den 13. Oktober 2005

Nummer 20

Sanierung ist dringend notwendig



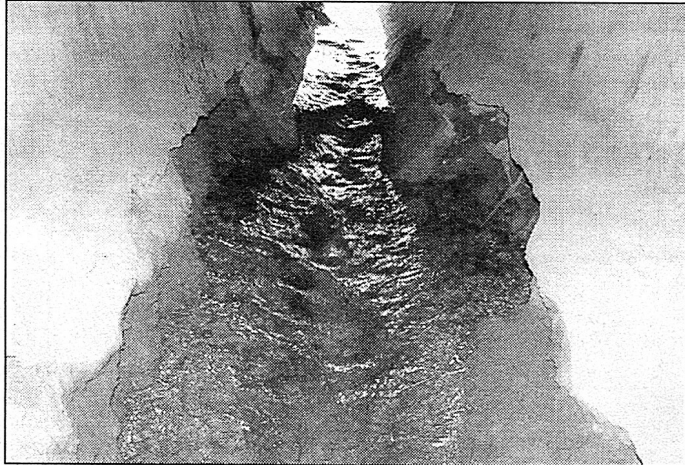
Kahlas neues Großprojekt, die Sanierung des Bachdurchlaufes im Bereich der Kreuzung Bachstraße/Bergstraße ist unaufschiebbar. Der Kahlaer Stadtrat beschloss die Vergabe an den günstigsten Bieter, die Firma Streicher aus Jena. Die Bauarbeiten sollen noch im Oktober 2005 beginnen (siehe Seite 2).

Nachrichten aus dem Rathaus

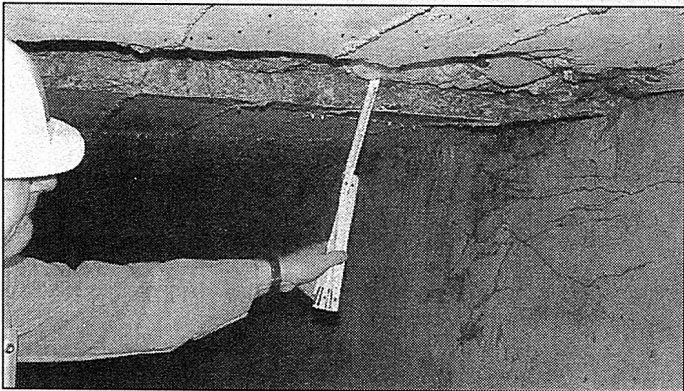
Liebe Bürgerinnen und Bürger,

Sanierung des Bachdurchlaufes im Bereich der Kreuzung Bachstraße/Bergstraße ist dringend notwendig

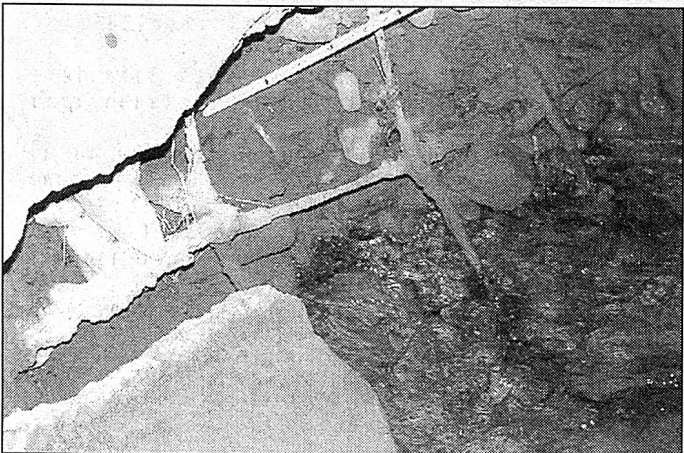
Von oben gesehen scheint dieser Straßenabschnitt keinen dringenden Handlungsbedarf zu ergeben. Der Grund für die zwingend notwendige Straßenbaumaßnahme liegt im unterirdischen Bereich.



Der Reinstädter Bach durchfließt diesen Abschnitt unter der Straßenoberfläche, so dass der darüber liegende Straßenaufbau wie ein Brückenbauwerk bewertet und regelmäßig geprüft werden muss.



Die Überprüfung der Tragfähigkeit der Deckenaufbauten weist seit Jahren zunehmende Verschleißerscheinungen auf. Die Deckenträger sind stark verrostet und können somit ihre statische Aufgabe nicht mehr erfüllen.



Auch das Bachbett ist stark in Mitleidenschaft gezogen, da über Jahrzehnte die Auswaschung der Sohle dafür gesorgt hat, dass mittlerweile die seitlichen Bachfundamente unterspült wurden, ausbrachen und schließlich die Tragfähigkeit dieses Überfahrt- bzw. Brückenbauwerkes nicht mehr den Erfordernissen entspricht.

Das Bachbett und die Deckentragkonstruktion muss deshalb auf einer Länge von 95 m komplett ausgebaut und erneuert werden (Das ist der auf dem Foto markierte Bereich). Damit diese Baumaßnahme überhaupt durchgeführt werden kann, muss zuvor ein Umfluter, eine Art Umleitung für das ständig fließende Bachwasser geschaffen werden.

Diese Baumaßnahme wird wieder im Komplex durchgeführt, das heißt auch Gas- und Stromunternehmen sowie die Wasser- und Abwasserentsorgungsgesellschaft "Thüringer Holzland" mbH erneuern ihre Leitungssysteme in diesem Bereich ebenfalls. Die WAH wird im Zuge der Baumaßnahmen Druckrohrleitungen, Hausanschlüsse sowie Kanalleitungen teilweise neu verlegen. Die Kosten dafür werden sich voraussichtlich auf 170.000 EUR belaufen.

Die durch die Stadt Kahla zu erbringenden Leistungen werden allerdings wesentlich umfangreicher sein. Neben Aus- und Neubau des Bachbettes, der tragenden Deckschicht, Wiederherstellung der Asphaltoberfläche werden die Fußwege auf beiden Seiten neu gebaut. 5 Stück Straßenbeleuchtung werden erneuert. Das wichtigste geänderte äußere Erscheinungsbild dieses Knotenpunktbereiches wird die Errichtung zweier Buswartehäuschen sein. Damit wird ein lang gehegter Wunsch unserer Bürgerinnen und Bürger, aber auch der des Umlandes von Kahla erfüllt werden. Der finanzielle Leistungsumfang der Stadt Kahla wird allein für Bauleistungen etwa 450.000 EUR betragen.

Die Baumaßnahme wird voraussichtlich noch im Oktober 2005 beginnen und in diesem Jahr so lange andauern, wie es die Witterung erlaubt. Während der Bauzeit wird die Straßenoberfläche provisorisch hergerichtet, bevor dann nach dem Winter das Bauen für Nutzungseinschränkungen, besonders für den Straßenverkehr sorgen wird, wofür ich jetzt bereits Verständnis erbitte.

Ihr Bürgermeister
Bernd Leube

Zuwendungsbescheid übergeben



Am 29. September übergab Landtagsabgeordneter Wolfgang Fiedler Bürgermeister Bernd Leube symbolisch den Zuwendungsbescheid für die Beschaffung einer Drehleiter für die Stützpunktfeuerwehr Kahla. Dieser Bescheid, der der Stadt Kahla eine Landeszuweisung in Höhe von 150.850 EUR bewilligt, bildet die Grundlage für die Erfüllung des vorgesehenen Finanzierungsplanes. Dem Antrag der Stadt Kahla folgend wird der Landkreis ebenfalls 150.000 EUR für diese Anschaffung hinzugeben, so dass für die Stadt Kahla selbst eine finanzielle Aufwendung in Höhe von ca. 100.000 EUR übrig bleibt. Dieses Fahrzeug (DLK 18/12) wird an der Spitze der Leiter einen Rettungskorb haben, von dem aus Löscharbeiten wesentlich intensiver geführt werden können und Rettungsvorgänge effektiver werden. Der Bürgermeister wird gemeinsam mit der Wehrleitung die Ausschreibung dieser Anschaffung vorbereiten. Entsprechend der Förderrichtlinien muss diese Ausschreibung europaweit erfolgen. Vorgesehen ist die Anschaffung im Jahr 2006. Bis dahin muss die alte Drehleiter auf W 50-Basis - aus dem Jahre 1991 - wenn erforderlich ihren Dienst tun.

An die
Stadtverwaltung Kahla
Markt 10
07768 Kahla

_____, den _____ 2005

Bürgerumfrage

Folgende *Unzulänglichkeit/Gefahrenquelle usw.* habe ich festgestellt und bitte um weitere Veranlassung. Ich habe folgenden Vorschlag/Wunsch:

Beschreibung: _____

Absender:

Name, Vorname

Anschrift

“Lucie” bedankt sich

Der Seniorentreff in der Margarethenstraße vom Verein “Lucie” bedankte sich am 06.10.2005 bei der Stadt Kahla für die jahrelange Unterstützung.



Bürgermeister Bernd Leube nahm dankend 2 Einpflanzungen entgegen, die vor dem Rathauseingang ihren Platz gefunden haben.

Der Verein ist bemüht, sich auch weiterhin für die Senioren unserer Stadt einen Treff zu erhalten.

Der Bürgermeister versprach, auch in Zukunft alle Möglichkeiten auszuschöpfen, um das Anliegen der älteren Bürger nach gemeinsamen Aktivitäten zu unterstützen.

Unter dem Motto

“Groß und Klein treiben Sport unter dem Dohlenstein”

fand am 03. September das 4. Kindergarten-Sportfest und der 2. Grundschul-Sporttag auf dem Sportplatz “Am Dohlenstein” statt.

Die Kahlaer und der Großpüschützer Kindergarten sowie die zwei Kahlaer Grundschulen luden gemeinsam mit dem SV 1910 Kahla die Kinder mit ihren Eltern ein, an diesem Tag bei Spiel und Spaß einen sportlichen Tag zu erleben.

Über 600 Kinder und Erwachsene bildeten eine herrliche Kulisse und bedankten sich mit ihrer Teilnahme bei den rührigen Organisatoren aus den Kindergärten, Schulen und dem Sportverein. An 18 Stationen konnten unsere Kleinsten und Grundschüler(innen) ihre Kräfte messen.

Den Abschluss bildete eine Familienstaffel und ein Luftballonweitflug-Wettbewerb. Dabei fanden die Organisatoren Unterstützung bei der DEKRA Jena.

Jeder aktive Teilnehmer konnte außerdem seine errungene “Goldmedaille” für seine gezeigten Leistungen in Empfang nehmen. Besonderen Dank gilt den Erzieherinnen und Lehrerinnen und den Sportlern der Abteilung Fußball. Ebenso den Schülerinnen und Schülern des Leuchtenburg-Gymnasiums, die als tatkräftige Helfer die Organisatoren unterstützten.

Alle freuen sich bereits auf das 5. Sportfest im kommenden Jahr.

Verbrennen von trockenen, unbelasteten Baum- und Strauchschnitt

Gemäß § 4 der Pflanzenabfall-Verordnung vom 09.03.1999 (veröffentlicht im Gesetz- und Verordnungsblatt für den Freistaat Thüringen Nr. 7/1999) darf ausnahmsweise trockener, unbelasteter Baum- und Strauchschnitt unter den in der Verordnung genannten Bedingungen verbrannt werden.

Die Untere Abfallbehörde des Saale-Holzland-Kreises legt für das Gebiet des SHK einheitlich den Zeitraum

15. Oktober bis einschließlich 29. Oktober 2005

fest.

Das Ver- bzw. Abrennen von häuslichen Abfällen, Reifen, Mineralölprodukten, Laub, Grasschnitt usw. **bleibt weiterhin verboten !!**

Die Verbrennung des Strauch- oder Baumschnittes darf **nur** unter Beaufsichtigung erfolgen, wobei **keine** Gefahren durch Rauch oder Funkenflug entstehen und keine erheblichen Belästigungen der Nachbarschaft eintreten dürfen. Auf die strikte Einhaltung der abfallrechtlichen Bestimmungen wird nochmals hingewiesen!

Die Anmeldung der Verbrennungsorte und -zeiten ist nicht notwendig.

Saale-Holzland-Kreis

Umweltamt

gez. Schirmer

Amtsleiter

Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung zur Lohnsteuerkartenausgabe für das Jahr 2006

In den nächsten Tagen erfolgt die Zustellung der Lohnsteuerkarten für das Jahr 2006 an alle Arbeitnehmer, die am 20.09.2005 mit Hauptwohnung in der Stadt Kahla gemeldet waren.

Die Lohnsteuerkarten werden einzeln pro Person - nicht pro Haushalt! - zugestellt.

Freibeträge für Kinder unter 18 Jahre sind auf der Lohnsteuerkarte berücksichtigt.

Bitte kontrollieren Sie Ihre Lohnsteuerkarte auf Richtigkeit nutzen Sie dazu beiliegenden Ratgeber. Falls Sie keine Lohnsteuerkarte erhalten haben, sind Sie verpflichtet, dies bis zum 30.11.2005 im Einwohnermeldeamt anzuzeigen.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Böttcher vom Einwohnermeldeamt, unter Tel.-Nr. 77326, gern zur Verfügung.

Jecke

Leiter Ordnungsamt

Ende der amtlichen Bekanntmachungen

Bereitschaftsdienste

Notrufe

Brand/Unfall/Überfall 112 oder 110
 Polizeiinspektion Stadtroda 03 64 28/ 6 40
 03 64 24 / 844-0

Regelmäßige Sprechstunden finden statt:

Ort: Polizeirevier Kahla
 Friedrich-Ludwig-Jahn-Str. 1, Kahla
 Termin: dienstags 10.00 - 12.00 Uhr
 donnerstags 15.00 - 18.00 Uhr
 Telefon: 844-12

Ärztlicher Notdienst

Anfragen/Auskünfte 03 64 41/ 59 76 20
 Vertragsärztlicher Notfalldienst 03 64 41/ 59 76 32
 Krankentransport 03 64 41/ 59 76 30
 Notarzt 112

Zahnärztlicher Notdienst

Samstag und Sonntag sowie an gesetzlichen Feiertagen von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr

15.10./16.10.2005

Dr. med. dent. Gaipf, Fr.-L.-Jahn-Str. 2, Kahla 03 64 24/2 25 41

22.10./23.10.2005

Dipl.-Med. Endter, Oelwiesenweg 2, Kahla 03 64 24/5 30 28

Bereitschaft der Kahlaer Apotheken

Mo. - Sa.: 18.00 - 20.00 Uhr
 sonn- und feiertags: 10.00 - 12.00 Uhr und 18.00 - 20.00 Uhr

Während der oben genannten Zeiten ist in Kahla immer eine Apotheke dienstbereit. Außerhalb dieser Zeiten wird die Dienstbereitschaft von den Jenaer Apotheken übernommen. Welche Apotheke in Kahla bzw. Jena dienstbereit ist, wird durch Aushang in allen Kahlaer Apotheken bekannt gemacht und ist der regionalen Tagespresse sowie den „Kahlaer Nachrichten“ zu entnehmen.

10.10.- 16.10.2005 Linden-Apotheke 03 64 24/2 44 72
 17.10.- 23.10.2005 Linden-Apotheke 03 64 24/2 44 72
 24.10.- 30.10.2005 Rosen-Apotheke 03 64 24/2 25 95

Bereitschaft ärztlicher Notdienst Kahla

Der diensthabende Arzt wird durch Aushang am Ärztehaus Kahla bekannt gegeben oder ist unter der Rufnummer 0 36 41/ 59 76 32 zu erfragen.

Notdienst Augenärzte

(Montag 7.00 Uhr - Montag 7.00 Uhr)

10.10.2005 - 17.10.2005

Dr. med. S. Rudolph

mobil:

03 66 91/4 27 75

0173/ 5625592

17.10.2005 - 24.10.2005

Dr. med. U. Hädrich

mobil:

03 66 01/4 22 43

0170/ 5806033

24.10.2005 - 31.10.2005

Dr. med. Bär

mobil:

03 64 28/6 28 00

0171/ 1181100

Telefonberatung e. V. Jena

Gesprächsangebot in Problem- und Konfliktsituationen

kostenfrei rund um die Uhr

08 00/ 1 11 01 11

Störungsdienste

Strom 03 64 41/ 68 88
Gas Tag 03 64 41/ 48 75 77
 Nacht/Sonn- und Feiertage 01 30/ 86 11 77
Wasser Tag 03 64 24/ 57 00 oder 03 66 01/ 57 80
 Nacht/Sonn- und Feiertage 03 66 01/ 5 78 49

Öffnungszeiten Ämter und Behörden

Stadtverwaltung Kahla,

Rathaus, Markt 10

Tel.

77-0

Fax:

77-104

E-Mail:

stadt@kahla.de

im Internet:

www.kahla.de

Sprechzeiten für den allgemeinen Publikumsverkehr und Archiv

Dienstag 14.00 - 16.00 Uhr
 Donnerstag 9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr

Einwohnermeldeamt der Stadt Kahla,

Rathaus, Markt 10

77-326

Montag

9.00 - 12.00 Uhr

Dienstag

9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr

Mittwoch

geschlossen

Donnerstag

9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr

Freitag

9.00 - 12.00 Uhr

Bürgerbüro/Touristeninformation, Rathaus, Markt 10

77-140 / 77-141

Öffnungszeiten siehe Einwohnermeldeamt

Anträge:

Wohngeld, Schwerbehindertenausweise, Befreiung Rundfunk/Fernsehgebühren,

Informationen:

Müllentsorgung, gelbe Säcke

Eintrittskartenservice

Kultur- und Sozialdienstleistungen

Bibliothek Kahla

5 29 71

Am Langen Bürgel 20

Montag

8.30 - 11.30 Uhr und 12.00 - 17.00 Uhr

Dienstag

8.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr

Mittwoch

8.30 - 11.30 Uhr

Donnerstag

8.30 - 12.00 Uhr und 12.30 - 17.30 Uhr

Freitag

8.30 - 11.30 Uhr

Heimatismuseum Kahla

Das Heimatismuseum bleibt wegen Renovierungsarbeiten geschlossen.

DRK 5 29 57
Rudolstädter Straße 22 a

DRK-Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und Eltern: 2 23 46
Montag 10.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Dienstag 10.00 - 12.00 Uhr
Mittwoch 13.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Sozial-psychiatrischer Dienst 5 29 57
Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Psychosoziale Beratung „WENDEPUNKT“ 5 36 84/
für Suchtgefährdete, Suchtkranke 036691/ 5 72 00
und ihre Angehörigen
Margarethenstraße 3
Montag 12.30 - 16.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Schuldnerberatungsstelle
AWO-Kreisverband 036601/ 2 53 03

Kirchliche Nachrichten

Evangelische Kirche Kahla

Wir laden ein zu den Gottesdiensten in die Kirche

Sonntag 16. Oktober 2005
10.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst Pfr. Schubert
Sonntag, 23. Oktober 2005
10.00 Uhr Gottesdienst zum
Abschluss der Kinderbibelwoche Frau Schindler
Herr Serbe

Großbeutersdorf
Sonntag 23. Oktober 2005
10.15 Uhr Gottesdienst Herr Härdrich
Kleineutersdorf
Sonntag 23. Oktober 2005
9.00 Uhr Gottesdienst Herr Härdrich
Lindig
Sonntag 16. Oktober 2005
9.00 Uhr Gottesdienst Pfr. Schubert

Besuch aus der Partnergemeinde Schorndorf

Anlässlich des 50-jährigen Bestehens der Partnerschaft unserer beiden Kirchgemeinden erwarten wir **vom 28. bis 30. Oktober 2005 Besuch aus unserer Partnergemeinde Schorndorf.**

Dafür benötigen wir als Gastgeber noch Quartiere. Wenn Sie einen, zwei oder mehrere Gäste an jenem Wochenende (28. - 30.10.2005) aus Schorndorf aufnehmen können, melden Sie sich bitte im Pfarramt in der Rudolf-Breitscheid-Str. 1, Tel. 22362 oder bei Pfarrer Schubert persönlich (Tel. 0162-5159484).

Wir wollen unsere Gäste am Freitagabend, 28.10., im Gemeindehaus, R.-Breitscheid-Str. 1, empfangen.

Für den **Samstag, 29.10.**, sind folgende Programmpunkte vorgesehen:

- Ausflüge in die Region (vormittags)
- **17:00 Uhr: Jubiläumskonzert** in der Stadtkirche (siehe Kirchenmusik)
- anschl. **Empfang im Rathaus** mit Abendessen
- **Gesprächsabend** über die Anfänge und die Geschichte unserer Partnerschaft (ebenfalls im Rathaus)
- zum Abschluss des Abends im Rathaus:
„Konzert mit der „Cahlaer Cavaten Combo“

Am Sonntag, 30.10., findet zum Abschluss unseres Treffens ein **Festgottesdienst** statt, der ausnahmsweise bereits **um 09:30 Uhr** beginnt und vom Chor des Schorndorfer Burggymnasiums mitgestaltet wird. Schön wäre es, wenn der eine oder andere zum Gesprächsabend (am Samstag, 29.10.) aus der Anfangszeit der Gemeindepartnerschaft etwas berichten kann.

Jubiläumskonzert

zum 50-jährigen Bestehen der Partnerschaft der Kirchgemeinden Kahla und Schorndorf am Samstag, 29. Oktober, um 17.00 Uhr in der Stadtkirche.

Der Chor des Schorndorfer Burggymnasiums (bestehend aus Schülern, Eltern und Lehrern) reist nach Kahla und wird zusammen mit der Johann-Walter-Kantorei ein Chorkonzert gestalten. Die Chöre treten gemeinsam und auch jeweils mit eigenem Programm auf. Freuen Sie sich auf Werke der Romantik und des Barock. Der Eintritt ist wieder frei (Kollekte). Seien auch Sie zu diesem Konzert herzlich eingeladen.

Herzliche Einladung

an alle Kinder (1. bis 6. Klasse) zur Kinderbibelwoche vom 17. - 21. Oktober 2005.

Liebe Kinder,
zu unserer Kinderbibelwoche mit dem Thema: „Eine Kirche erzählt“ laden wir herzlich ein. Wir treffen uns vom 17. - 21. Oktober jeden Tag **von 9:00 - 16:00 Uhr** im Gemeindehaus, R.-Breitscheid-Str. 1. An fünf Tagen werden wir unsere Kirche unter die Lupe nehmen, und wir werden miteinander biblische Geschichten hören, singen, spielen, basteln, wandern und natürlich gemeinsam essen und trinken (warmes Mittagessen). Kosten: pro Kind für die ganze Woche: 30 EUR.
Um einen Überblick über die Teilnehmerzahl zu bekommen, erbitten wir **Bescheid bis 13. Oktober**, entweder im Büro, R.-Breitscheid-Str. 1, Tel. 22362, oder in den Kinderstunden.
Wir freuen uns auf euer Kommen!

Renate Schindler und Team

Gruppenreise nach ISRAEL 16.3.06 - 26.3.2006

„Unsere biblischen Wurzeln“
Ansprechpartner: Ortmann / Coblenz
Anmeldung: bis **11.11.05**
Preis: 1415 EUR
Flughafen: Berlin-Schönefeld

Tanzabend im Gasthof Lindig

Nachdem der Tanzabend im Juni dieses Jahres uns so viel Freude bereitet hat, wollen wir erneut zum Tanzen in geselliger Form einladen. Die in diesem Bereich sehr erfahrene Kantorin Annelies Merker aus Hermsdorf wird uns anleiten. Der Tanzabend soll stattfinden **am Mittwoch, 26. Oktober, um 19.00 Uhr im Gasthof Lindig.**

Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, jeder kann mitmachen.

Öffnungszeiten der Stadtkirchenerie, R.-Breitscheid-Straße 1:

Montag - Freitag: 11.00 - 12.00 Uhr
zusätzlich Donnerstag: 15.00 - 18.00 Uhr
Büro Frau Huschenbett: Tel: 036424/22362
Büro Frau Franke-Polz:
Tel.: 036424/82897 Fax: 036424/769239
Pfr. Schubert: Markt 23, 07743 Jena, Tel. 0162-5159484
Frau Bergelt: 036424/76350, Frau Schindler: 036424/23051
Diakonie-Sozialstation: R.-Denner-Straße 1a,
Tel: 036424/23019
Friedhof Kahla: Bachstraße 41, Tel.: 036424/52642
Kindertagesstätte „Geschwister Scholl“: H.- Kochstr. 20,
Tel. 036424/22716

Informationen zu Veranstaltungen, Tourismus und Freizeit

Deutsches Nationaltheater Weimar

Theater im Paket

- Theaterkarten der besten Platzgruppen
- Bustransfer von Ihrem Wohnort nach Weimar und zurück

Sonntag, 13. November 2005, 18.00 Uhr

Friedrich Schiller
MARIA STUART

Trauerspiel in fünf Aufzügen

Anmeldungen nimmt die Stadtverwaltung, Zi. 3, Tel. 77141, entgegen.

Aus der Umgebung

Dorfkirmes und 1. Kaninchenmarkt in Dienststadt

Programm: Samstag 29.10.05

ab 11:00 Uhr

- Schlachtkaninchenschau, kleine Rassekaninchenschau, Zierkaninchen, Meerschweinchen, Verkauf und vieles mehr
- Außerdem ist Landmarkt mit Verkauf von Getreide, Kartoffeln, Rüben, Agrar- und Kleintierbedarf.
- Schafskäse aus Hofkäserei
- Scheren- und Messerschleifer
- selbst gemachter Senf, Nudeln, Honig und Honigprodukte
- original Thüringer hausgeschlachtete Wurst, Schinken, Speck
- Gartengeräte und Kleintraktoren.

Standgebühren werden nicht erhoben

Menü

- Rost brennt
- Kaninchenbraten mit Klößen
- Dienststädter Kirmeskuchen
- und vieles mehr

- Preiskegeln (1. Preis 100,00 EUR)
- Preisschießen
- die Dienststädter Kirche öffnet ihre Pforten mit berühmtem Flügelaltar, Führung von 11:00 Uhr und 14:00 Uhr

ab 20:00 Uhr Tanz mit Rhythmics Trio

Programm: Sonntag 30.10.05

ab 14:00 Uhr

- Preiskegeln mit Stechen sowie anschließender Siegerehrung
- Preisschießen
- Mittagstisch

Es lädt ein der Dorfclub Dienststadt e. V.

Die Fraktionen haben das Wort

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

Die Telefonsprechstunde der Fraktion FDP/FW im Stadtrat Kahla findet wieder

am Donnerstag, dem 20. 10.2005
von 18.00 - 19.00 Uhr statt

am Mittwoch, 26. 10.2005
von 18.00 - 19.00 Uhr statt



Herr Leipold
Tel. 2 38 16



Frau Meinhardt
Tel. 5 10 96

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
Dietmar Merker
Fraktionsvorsitzender

Vereine und Verbände

Der Verein für Behinderte Kahla e. V. sagt danke schön

Der 01.10.2005 war ein großer Tag für uns; es war der Tag der Einweihung unseres neuen Domizils in der Kahlaer Turnerstraße 6 - 8; es war der Tag des „Dankeschön-Sagens.“ Viele

Gäste waren geladen und auch gekommen. Waren sie es doch, die z. T. über viele Jahre unseren Kampf um besagten Neubau in vielfältigster Weise unterstützten. Begrüßen durften wir: von der Fa. B & S Bürosysteme die Herren Störig und Briese, die auch eine finanzielle „Spritze“ für den Verein organisierten (s. OTZ v. 04.10.05), Frau Reich von der Kahlaer Feuerwehr, Frau Dr. Rosenberger und Schwester Ilse, Herrn Bürgermeister Leube, Herrn Breuer vom Saale-Betreuungs-Werk, Frau Gräfe von der AWO.... aus den eigenen Reihen waren die 1. Vorsitzende Frau Pooch, Herr Siebert, Herr und Frau Batke, Herr Löffler, Frau Wolf, Frau Meinekat anwesend.

Alle halfen in großartiger Weise, die Feier zu einem Erlebnis werden zu lassen. Nicht anwesend sein konnten Herr Ullrich Cutik aus Dreieich, der sich als großer Gönner des Vereins seit vielen Jahren auszeichnet, Frau Dr. Oberender, die gemeinsam mit Herrn Briese über mehrere Jahre viele, viele Kämpfe für unseren Anbau ausgefochten hat.

Die Reihe derer, die sich für unser Vorhaben „ins Zeug gelegt“ haben, ließe sich beliebig fortsetzen.

Natürlich waren auch viele erschienen, denen unser Hauptanliegen gilt, unsere behinderten Menschen.

Jochen Trillhose, Regina Jost, Karina Schatz, Guntram Flähmig, Carsten Watschke, Karl-Heinz Sommer, Margit Siebert, Martin Perkuhn, Petra Schüttauf, Brigitte Reinert, Simone Batke nahmen an den langen Tafeln Platz und ließen sich wie alle Anwesenden selbstgebackenen Kuchen von Frau Schatz und Frau Meinekat bei einer Tasse Kaffee schmecken.

Wie zu allen Veranstaltungen legten sich wieder einmal F. und Frau Batke für Vorbereitung, Durchführung und Nachbereitung der Feier kräftig ins Zeug!

Dank guter Nachbarschaft mit dem Saale-Betreuungswerk der Lebenshilfe, Herrn Breuer, konnten wir für die Feierlichkeit einen an unseren Anbau angrenzenden Raum nutzen.

Mit herzlichen Worten haben sich Herr Leube, Herr Briese und Frau Pooch über die Erfüllung des Traumes, für den Verein eigene Räumlichkeiten zu erhalten, ausgedrückt.

Sie dankten all denen, die maßgeblich an der Realisierung des Vorhabens „Neubau“ beteiligt waren.

Anlässlich unserer Feier wurden nicht nur nette Grüße vorgetragen, Blumen und Geldgeschenke rundeten unsere Freude ab.

So wollen wir abschließend nochmals allen, auch den vielen Nichtgenannten, für ihr Engagement in der Vergangenheit und ihre Verbundenheit zu unserem Verein danken!

So, wie Sie unsere Hilfe in Anspruch nehmen können, so ist der Verein für Behinderte Kahla e. V. jederzeit für Ihre Hilfe dankbar.

Erreichbar sind wir unter: Turnerstraße 6 - 8, 07768 Kahla, Tel./Fax: 036424/23187

K. Pooch/1. Vorsitzende

Imker-Verein

Kahla/Thüringen und Umgebung e. V.

Am Alten Gericht 11

07768 Kahla

Tel.: 036424/51484

Werte Imkerfreunde,

hiermit möchte ich euch zu der am **Freitag, dem 14. Oktober 2005, um 19:00 Uhr** stattfindenden

Mitgliederversammlung

ins Gasthaus - Dohlenstein - einladen.

Gäste sind herzlich willkommen.

1. Vorsitzender

Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Jena-Eisenberg-Stadtroda e. V.

Frauenbegegnungsstätte

Rudolstädter Straße 22 a

07768 Kahla

Tel.: 036424/52957

Öffnungszeiten

Dienstag 09.00 - 12.00 Uhr und 12.30 - 15.30 Uhr

Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr und 12.30 - 16.30 Uhr

Die Frauenbegegnungsstätte trägt dem sozialen Anliegen - Hilfe zur Selbsthilfe - Rechnung.

Sie ist für alle Interessenten ein Treffpunkt, wo ihnen u. a. die Möglichkeit eingeräumt wird

- sich Rat zu holen
- Erfahrungen auszutauschen und über Probleme zu sprechen
- eigene Interessen neu zu entdecken oder einfach nur mit anderen Menschen zu reden
- entsprechend unserem Veranstaltungsplan die Freizeit zu gestalten.

Wir geben Hilfestellung

- beim Verfassen von Bewerbungen und Lebensläufen
- beim Ausfüllen von Formularen
 - Alg/Alhi
 - Sozialhilfeanträge
 - Wohngeldanträge
 - Rentenanträge
- bei Kontaktaufnahme mit Ämtern und Behörden
- bei Fragen des täglichen Lebens alle Bereiche betreffend, auch in Konfliktsituationen.

Weiterhin bieten wir Hausaufgabenhilfe und Kinderbetreuung an sowie Spiel- und Bastelnachmittage. Selbstverständlich werden alle Ihre Fragen und Probleme vertraulich behandelt.

Wieder geöffnet

Nachdem die Umbau- und Aufräumarbeiten so gut wie abgeschlossen sind, ist die Frauenbegegnungsstätte des DRK, Rudolstädter Str. 22 a, ab sofort wieder geöffnet und auch die Kontaktstelle des Gesundheitsamtes des Saale-Holzland-Kreises befindet sich wieder hier.

Die Beratung durch das Gesundheitsamt findet weiter Donnerstags in der Zeit von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr oder nach Vereinbarung statt.

Wir freuen uns über unsere freundlichen, schön renovierten Räume und hoffen auf viele Besucher.

Veranstaltungsplan vom 18.10. bis 20.10.05

und vom 25.10. und 27.10.05

Dienstag, 18.10.05 und 25.10.05

08.30 Uhr Hilfe beim Ausfüllen von Formularen
 09.00 Uhr Handarbeitszirkel
 Malzirkel
 13.30 Uhr Bastelnachmittag

Donnerstag, 20.10.05 und 27.10.05

09.00 Uhr Kreativzirkel
 10.00 Uhr LRA/SHK Gesundheitsamt Stadtröda
 Sprechstunde Sozialpsychiatrischer Dienst
 15.00 Uhr Frauencafé

Formularhilfe erfolgt nach Vereinbarung.

Einkaufsfahrten zu Globus nach Isserstedt erfolgen nach vorheriger Vereinbarung.

Wir übernehmen auch Kinderbetreuung, damit die Muttis Arztbesuche wahrnehmen können und mehr Zeit für ihre Besorgungen haben (bitte telefonisch anmelden).

Die Räume unserer Begegnungsstätte können Sie für Familienfeiern oder ähnliche Anlässe mieten.

Es gibt die Möglichkeit zum Mittagessen in der Frauenbegegnungsstätte. Interessenten melden sich bitte unter der Tel.-Nr. (03 64 24) 5 29 57.

Jugend- und Erwachsenenkleidermarkt

Kahla, Roßstr. 23

Wintersachen

Haben Sie Interesse, guterhaltene Jugend- und Erwachsenenbekleidung (in den Größen XS - XL) zu kaufen oder zu verkaufen?

Annahme:

Dienstag	18.10.2005	17.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	19.10.2005	17.00 - 19.00 Uhr

Verkauf:

Donnerstag	20.10.2005	10.00 - 12.00 Uhr
------------	------------	-------------------

Freitag	21.10.2005	15.00 - 18.00 Uhr
---------	------------	-------------------

Samstag	22.10.2005	10.00 - 12.00 Uhr
---------	------------	-------------------

Abholung:		
-----------	--	--

Sonntag	23.10.2005	16.00 - 18.00 Uhr
---------	------------	-------------------

Aus Platzmangel nur Annahme von maximal 3 Klappkisten! Informationen und Verkaufsnummern sind unter folgenden Telefonnummern erhältlich:

036424/ 78617

036423/ 60167

ab 02.10. 16 - 18 Uhr

Ein Teil des Erlöses geht an die jugendlichen Helfer des Kleidermarktes (20 %).

Für abhanden gekommene Sachen kann keine Haftung übernommen werden.

Nicht abgeholte Teile werden einer gemeinnützigen Organisation gespendet.

AWO Schüler- und Jugendtreff JC SCREEN

Hermann-Koch-Straße 12, Kahla

Tel.: 036424/78412 / Fax: 78413

E-Mail jc-screen@awo-shk.de

Freizeit-, Beratungs- und Hilfeangebote für Schüler und Jugendliche

Mo, Di, Mi	13.00 - 21.00 Uhr *
Do	14.00 - 22.00 Uhr
Fr im wöchentlichen Wechsel	13.00 - 22.00 Uhr o. 15.00 - 22.00/* 23.00 Uhr

* je nach Situation länger geöffnet in Zusammenarbeit mit unserem SCREEN Clubteam des OJW-Ortsjugendwerk der Arbeiterwohlfahrt Kahla.

JC-Screen-Woche

Mo - Freier Spiele- und Clubtag - Spiele und Freizeitmöglichkeiten aus unserem Clubangebot

Di - 17.00 - 18.30 Uhr Fußball, Volleyball oder andere Ballspiele - Sporthalle Leuchtenburg-Gymnasium

16.45 Uhr Treffpunkt im Screen und saubere Sportschuhe mitbringen

Mi - ab 15.00 Uhr Sprech- und Beratungstag, wenn ihr Probleme habt

Do - ab 15.00 Uhr Bewerbung schreiben - wir unterstützen euch, www.sas.de - search and surf(-en) und chatten im Screen-Internet

Fr - ihr habt die Wahl - von Kochen, Backen, Turniere, TV, Video/DVD auf Großbild, Mugge oder Party, bis...? vieles ist möglich - sprecht mit uns.

Achtung! Gilt immer!

Screen sucht und braucht Ideen, Vorschläge und Tipps von euch für Freizeitprojekte. Wir warten auf euch und weitere Meinungen und Vorstellungen, was für euch im Screen laufen soll. Danke.

Noch freie Plätze

für Fußball, Volleyball oder andere Ballspielarten dienstags von 17.00 bis 18.30 Uhr

Ferien-Freizeit-Angebote in den Herbstferien

Zusätzlich zu unserem Wochenangebot sind geplant Tischtennisturnier, Ferienkino, Ballspielnachmittag, Volleyball-Freundschaftsspiel, Playstation auf Großbild, Halloween-Party (siehe aktuelle Aushänge)

und Bastelnachmittage für Schüler ab 1. Klasse

wieder immer donnerstags von 15 bis 17 Uhr

(nächste Termine 20. und 27.10.) Flugdrachen, Herbstbasteleien - Halloween

LAN-Party

Freitag, 21. Oktober Aufbau ab 16.00 Uhr - bis Samstagmorgen (technical support/technische Unterstützung by - kaiser software, kahla -) Infos, Bedingungen und Anmeldung über E-Mail: robert_shk@gmx.de oder im JC Screen

Für Interessierte

Jugendgruppenleiter A-Schulung-JuleiCa A v. 19. - 23. Oktober (5 Tage) Informationen und Anmeldung über AWO-Landesjugendwerk Thüringen / 0361/-21 03 11 39-130, Mail: christin.voigt@awo-thueringen.de; www.jw-zukunft.de

DSKV

Landesverband Thüringen
Verbandsgruppe 02

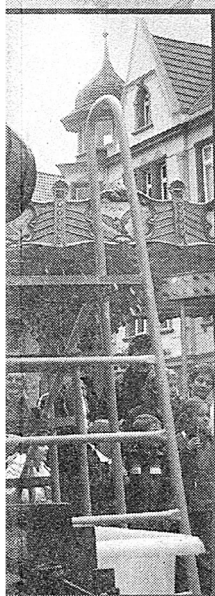
Skat "Dohlensteincup"

An diesem Spieltag wurden die Punkte sehr vielfältig verteilt. Dennoch gelang es den Verfolgern, etwas mehr zur Spitze aufzuschließen. Zumindest fünf Kandidaten haben noch gute Aussichten auf den Gesamtsieg. Dabei dürfte Wieland Bieder dank seiner Konstanz erneut die Nase vorne haben und versuchen,

Impressionen vom Kahla



Kahlaer Marktbrunnenfest 2005



zum dritten Mal in Folge das Double Dohlensteincup und Stadtmeisterschaft zu erringen. Einziger ernsthafter Gegner scheint der noch Führende Enrico Spindler zu sein. Sollte er sein überschäumendes Temperament zügeln können, wäre eine Verteidigung des hauchdünn gewordenen Vorsprungs möglich.

Gesamtwertung 1. Enrico Spindler, 128 Pkt., 2. Wieland Bieder, 124 Pkt., 3. Steffen Berndt, 109 Pkt., 4. Eddy Büschel, 102 Pkt., 5. Ludwig Wahren, 96 Pkt., 6. Michael Schmidt, 64 Pkt.

Thüringer Mannschaftsmeisterschaft

Kahla hatte Glück und konnte als Nachrückermannschaft doch noch an den Meisterschaften teilnehmen. Steffen Berndt nahm letztmalig seine Chance wahr, als Junior im Landesverbandsteam zu starten. Seine Nominierung sollte sich auszahlen. Die favorisierte Mannschaft aus Lumpzig und Altenburg wurde im Schlußspurt durch eigene gute Leistung und Unterstützung des Kahlaer Teams noch abgefangen. Somit Titel und nochmals Teilnahme an den Deutschen Mannschaftsmeisterschaften für Steffen Berndt. Mit seinem Einzel-Ergebnis von über 5000 Punkten erreichte er unter den 144 Teilnehmern den hervorragenden 5. Platz.

Durch diese Aufteilung reiste man ohne Ersatzspieler zu den Meisterschaften an. Wieland Bieder, Thomas Barnikol, Enrico Spindler und Ludwig Wahren lagen bei Halbzeit auf Position sechs und schielten mit geringem Abstand auf die Podestplätze. Vor der Schlußrunde war man leicht zurückgefallen auf Rang 9. Nun voll auf Angriff spielend, ging dies mächtig daneben. Lediglich Thomas Barnikol spielte konstant und erreichte mit 4999 Punkten in der Einzelwertung Platz 7, die drei übrigen katapultierten das Team zurück auf Rang 19 unter 36 Mannschaften.

Stadtmeisterschaft

Hier gab es erneut den Tagessieg für Enrico Spindler mit 2011 Punkten. Er untermauerte damit seine Ambitionen auf den Titel und könnte nun in den letzten drei Monaten der Nutznießer der Streichergebnisse werden. 2. Wieland Bieder, 1729 Pkt., 3. Ludwig Wahren, 1700 Pkt., 4. Michael Schmidt, 1679 Pkt., 5. Ralf Schulze, 1633 Pkt., 6. Uwe Thau, 1468 Pkt.

In der Gesamtwertung 1. Wieland Bieder, 14229 Pkt., 2. Ralf Schulze, 13530 Pkt., 3. Thomas Barnikol, 12939 Pkt., 4. Jens Hanse, 12717 Pkt., 5. Steffen Berndt, 11820 Pkt., 6. Ludwig Wahren, 11820 Pkt., 7. Karl-Heinz Höhn, 11602 Pkt., 8. Michael Schmidt, 11326 Pkt.

Rommé

Hier wurde erstmals der neue Wertungsmodus gespielt, wie er zu den Deutschen Meisterschaften üblich geworden ist. Dadurch sind auch Minusergebnisse möglich, das höchste Plusergebnis siegt. Diesmal Rosemarie Gebhardt mit 381 Pkt., 2. Astrid Siemoleit, 285 Pkt., 3. Doris Blumenstein, 263 Pkt. In der Gesamtwertung wechselt Astrid Siemoleit mit 3816 Pkt. an die Spitze. 2. Bärbel Fuchs, 3945 Pkt., 3. Heidi Sievers, 3875 Pkt., 4. Doris Blumenstein, 4303 Pkt., 5. Anne Wahren, 4458 Pkt.

Ludwig Wahren

Heimatgesellschaft

Oberhofer Bauernmarkt in Originalbesetzung in Kahla



Die beliebte Fernseh-Sendereihe „Oberhofer Bauernmarkt“ ist vielen Volksmusik-Freunden noch in bester Erinnerung. Von 1974 bis 1991 - 18 Jahre - mit ständig hohen Einschaltquoten auf den Bildschirmen und darüber hinaus auch mit über 3500 Veranstaltungen eines der erfolgreichsten Tourneeprogramme des Landes.

Dieses bewährte Unterhaltungsprogramm gibt es jetzt wieder in der Originalbesetzung mit Fred Schmidt, Gitte & Klaus sowie Leni Statz.

Dabei zeigt sich, dass dieses Programm nichts von seiner Popularität verloren hat und nach wie vor zu den attraktiven Spitzenprogrammen volkstümlicher Unterhaltung gehört.

Am Sonntag, den 16.10.2005, gastieren die vier prominenten Solisten mit Spielfreude und fröhlicher Ausstrahlung im Rosengarten Kahla und garantieren gern gehörte Melodien, viel Humor, Spaß und gute Laune.

Einlass ist ab 15:00 Uhr, das Programm beginnt um 16:00 Uhr. Karten gibt es im Vorverkauf im Schreibwarenladen Schiebel in Kahla, im Rosengarten sowie in den Touristinformationen Jena, Rathaus Kahla und auf der Leuchtenburg.

Sportnachrichten

Riesenstimmung bei Kegelturnier

Der Kegelclub „Hau Rein“ möchte sich auf diesem Wege bei allen Keglern/innen und Zuschauern für ein wieder gelungenes Turnier bedanken. Es war nicht nur Thüringens größtes, sondern auch das stimmungsvollste, spannendste und beste Freizeitkegelturnier in der Region. Sieger in der Damenwertung wurden die „Dohlensteener Mädels“ vor dem „Flotten Sechser“ und den „Rumkugeln“. Bei den Herren fiel die Entscheidung erst mit den letzten Kugeln. Es gewann der Kegelclub „Hau Rein“ knapp vor dem Werksteam von Griesson. Um Platz drei musste sogar ein zweimaliges Stechen entscheiden. Hierbei konnte sich letztendlich der Kegelclub „BTV“ gegen die „Holzköpfe“ durchsetzen. Auf den weiteren Plätzen folgten die „Kahlaer Freunde“, die „Fröhlichen Ratten“, der „FC Ziegelei“, unsere Gäste „Hartenfels84“ aus Torgau und der Kegelclub „Atzi“.



Wir bedanken uns noch einmal bei allen Teilnehmern und Gästen, dem SV 1910, den beiden Bahnwarten, der Gaststätte Rosengarten, dem Verkauf, allen Helfern und Gönnern und vor allem bei Ralf dem „Brater“.

Bis zum nächsten Jahr, Gut Holz und Hau Rein.

Kegeln SV 1910 Kahla

SV 1910 Kahla 1 gegen SV Rabenaußig
2541 Holz zu 2429 Holz

Gute Leistung wurde nicht mit Sieg belohnt!

Kahla: D. Förster 412 Holz, R. Müller 439 Holz, M. Quaas 406 Holz, G. Schneider 409 Holz, H. Völkel 387 Holz und T. Schoen 376 Holz

Rabenaußig: R. Langhammer 470 Holz

MKC 54 Meuselwitz gegen SV 1910 Kahla Senioren**1581 Holz zu 1623 Holz****Überragende 473 Holz von R. Schlott rissen Sieg noch aus dem Feuer!****Kahla:** R. Schlott 473 Holz, H. Schneider 382 Holz, H.-J. Hörenz 377 Holz und J. Planitzer 391 Holz.**Meuselwitz:** D. Smyczek 441 Holz**KSV Dorndorf 2 gegen SV 1910 Kahla 3****2359 Holz zu 2489 Holz****Unsere 3. Männermannschaft auf einer riesigen Erfolgsspur!****Kahla:** T. Dobberstein 380 Holz, F. Blumenstein 422 Holz, A. Loch 418 Holz, E. Heerwagen 403 Holz, R. Arnhold 430 Holz und T. Köhler 436 Holz.**Dornburg:** J. Lehmann 435 Holz**Kegeln Kreisluga Frauen**

Der zweite Spieltag der Kahlaer Frauen war nicht vom erhofften Erfolg gekrönt. Die Hermsdorfer hatten das glücklichere Händchen und gewannen mit 1499:1433.

Beste Kahlaerin war Skoczowsky mit 378 Holz, beste Hermsdorferin Poser mit 404 Holz.

Kahla SV 1999 e. V.**Handballnachrichten**

Die als Spielgemeinschaft Kahla/Rothenstein in die neue Saison gestartete gemischte E-Jugend legte einen Glanzstart hin. Nach 2 Spielen belegen wir einen hervorragenden 2. Platz. Die nächsten 3 Begegnungen werden aber bedeutend schwerer. Am 15.10. um 10.00 Uhr spielen wir in der Turnhalle der Regelschule gegen SV Hermsdorf, der Thüringenmeister der letzten Saison. Hoffentlich hebt sich bis dahin nicht noch einmal der Fußboden der Turnhalle. Da wir uns dieses Jahr als Mannschaft gut verkaufen wollen, ist Hermsdorf ein guter Maßstab für uns. Da wir bis jetzt schon 8 Torschützen haben, zeigt wie ausgeglichen besetzt wir sind. Leider haben wir nur 10 Spieler und können so eventuelle Ausfälle schwer ersetzen. Bis jetzt lief alles aber optimal.

25.09.05 in der Turnhalle der Regelschule

SG Kahla/Rothenstein - SV Blau Weiß Auma 18:9 (9:7)

Daniel Martin - Paul Tauscher (3), Nicole Hanke, Linda Meerbote, Hans Heinze (10), Timmy Dietzsch (3), Tobias Voß, Niklas Herzer (2), Martin Stahl, Mirko Wiedemeyer

Nach leichten Anfangsschwierigkeiten und einem 2:5 Rückstand kämpften wir uns Mitte der 1. Halbzeit ins Spiel. Der Gegner wurde schneller angegriffen und nach vorne genauer zugespielt. Da alle voll aufdrehten, stand es zur Halbzeit schon 9:7 für uns. Da haben mich besonders Mirko und Linda positiv überrascht. In der 2. Halbzeit ließ Daniel im Tor nur noch 2 Gegentore zu und wir erreichten einen sicheren Sieg.

02.10.05 in Hermsdorf

SV Hermsdorf II - SG Kahla/Rothenstein 0:24 (0:12)

D. Martin - P. Tauscher (2), N. Hanke (2), L. Meerbote (1), H. Heinze (7), T. Dietzsch (7), T. Voß, N. Herzer (2), M. Stahl (1), M. Wiedemeyer (2)

Auch in Hermsdorf konnten wir zeigen, dass wir auf dem richtigen Weg sind. Alle eingesetzten Spieler zeigten ihr erlerntes Können und 8 Kinder konnten sich als Torschützen eintragen.

Die Männer gewannen auch ihr 1. Punktspiel in Stadtroda gegen VfL 1990 Gera mit 29:14. Nähere Informationen über www.kahla-sv-1999.de

M./H.

Sonstige Mitteilungen**Leerstandsbesichtigung Innenstadt**

Die Gewerbegemeinschaft Kahla e. V. begrüßt die zahlreichen mietfreien Bereitstellungen von Ladenlokalen in der Innenstadt für Existenzgründungen mit dem Ziel der Belebung dieser Innenstadt und Erhöhung der Attraktivität insbesondere für auswärtige Besucher. Leider läßt die Flut der Bewerber auf sich warten. Hier entsteht der Eindruck in zahlreichen Gesprächen, daß viele Unentschlossene nicht schlüssig sind, welche Produkte sich nun eignen. Auch die Gewerbegemeinschaft oder sonstige Organisationen können keine Garantie für einen erfolgreichen Einstand geben. Hier ist immer und ausschließlich die Persönlichkeit des Anbieters und die Umsetzung seiner Produkte maßgebend. Von Negativmeinungen sollte man sich befreien, es gibt auch in Kahla genügend Beispiele, wie sich Ideen erfolgreich umsetzen lassen.

Nachfolgend kann nur eine Vorschlagsliste präsentiert werden für Vorhaben, welche bei subjektiver Betrachtung eine Chance haben könnten:

Eisdiele, Tagescafé mit Konditorei auf dem Markt, Reinigung und Wäscherei, Dienstleistungen jeder Art, z. B., Architekturbüro, Vermittlungen, technische Büros und Kundendienste, Videothek, Unternehmensberatung, Veranstaltungsservice, Teppichböden, Abflußreinigung, Schlüsseldienst, Abschleppdienst, An- und Verkauf jeder Art, Schadensgutachter, alles rund ums Baby, Vereinsartikel, Preisagentur, ökologisches Bauen mit Musterschau, Notar, Energietechnik und -Beratung, Finanzberatung und -Vermittlung.

Es kann hier nur ein kleiner Ausschnitt an Möglichkeiten dargestellt werden. Bereits vorhandene Einrichtungen wurden möglichst vermieden. Dennoch - die entscheidende Marktlücke entdecken und das Quentchen Mut zum Start, gepaart mit Ehrgeiz ist der halbe Sieg. Unterstützung kann gewährt werden sowohl bei der Stadt, als auch den Industrie- und Handelskammern. Ideelle Unterstützung natürlich auch von der Gewerbegemeinschaft. Hier sollte sich der alte Spruch bewahrheiten: Konkurrenz belebt das Geschäft.

Ludwig Wahren**Geschäftsführer Gewerbegemeinschaft Kahla e.V.****ZWA Holzland****Bekanntmachung zur Fäkalschlammentsorgung in Kahla-Löbschütz**

Am Plan	An der Ascherhütte	Brückenstraße
Steinweg	Else-Härtel-Weg	Am Lichtenberg
Lindiger Straße	Löbschützer Grundweg	Neustädter Str.
Privatstraße	Rodaer Straße	Tunnelweg

vom 17.10.2005 bis 28.10.2005

Wir bitten die Grundstückseigentümer für freien Zugang zu den Hauskläranlagen bzw. zu deren Öffnungen zu sorgen.

Terminliche Abstimmungen können im Bedarfsfall unter **036422 / 60223 (Entsorgungsfirma Umweltdienst Nether, Milda)** erfolgen. Wir bitten Sie um Rückinformation unter oben genannter Telefonnummer, wenn die Hauskläranlage trotz Abwesenheit des Grundstückseigentümers abgefahren werden darf.

Aus gegebenem Anlass weisen wir darauf hin, dass die Fäkalschlammentsorgung **ausschließlich** durch den ZWA bzw. durch ein vom ZWA beauftragtes Unternehmen erfolgen darf. Zuwiderhandlungen oder Verweigerung der Entsorgung können mit Geldbuße bis 5000,00 EUR geahndet werden.

Ihr Zweckverband zur Wasserversorgung und Abwasserentsorgung der Gemeinden im Thüringer Holzland

Impressum: Kahlaer Nachrichten Amtsblatt der Stadt Kahla

Herausgeber: Stadt Kahla,
Markt 10, 07768 Kahla
Telefon: 03 64 24 / 77-0

Verlag und Druck:

Verlag + Druck Linus Wittich GmbH
In den Folgen 43, 98704 Langewiesen,
Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 15

Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:

der Bürgermeister der Stadt Kahla, Bernd Leube

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Werner Stracke – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene FKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise: vierzehntägig, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,05 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.



Sie werden das **Kind**
schon schaukeln.

Mit einer **Geburtsanzeige**
im Amtsblatt.

Die »Kleinen Zeitungen«

*mit der großen
Information*



Anzeigenteil

Die »Kleinen Zeitungen« *mit der großen Information*

Meine Gemeinde informiert mich im Amtsblatt

Den Einkaufstip lese ich im Amtsblatt

Was wo und wann passiert, erfahre ich im Amtsblatt

Mein Geschäft läuft! Ich schalte Anzeigen im Amtsblatt

Auto verkaufen? Im Kleinanzeigenmarkt im Amtsblatt

Meinen Verein finde ich im Amtsblatt

Meine Tochter hat heimlich geheiratet, aber es gibt ja das Amtsblatt



98704 Langewiesen, In den Folgen 43, Telefon (0 36 77) 20 50-0
Telefax (0 36 77) 20 50 15, E-Mail-Adresse: info@wittich-langewiesen.de

EDV- Service
 **036423 - 204895**
L2CS.de
 **www.L2CS.de**
 Hausberg 26 07768 Orlamünde
 Tel.: 036423 - 204895 E-Mail: post@L2CS.de
 Fax: 030 - 484989447 www.L2CS.de

Gute Preise, gute Ausbildung ...

RiCCS

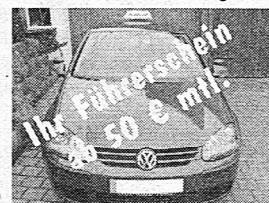
FAHRSCHULE

Kahla · August-Bebel-Straße 13
 Tel. 5 01 54 od. 01 70/8 28 58 14

Unterricht Di. und Do. ab 18.00 Uhr (od. nach Vereinbarung)

Anmeldung Mo. 17.00 bis 19.00 Uhr, Mi. 16.00 bis 18.00 Uhr od. telefonisch

Neuer Lehrgang: Do., 3. November 05, 18.00 Uhr



Familienanzeigen ...

... natürlich in Ihrem
 Amts- und Mitteilungsblatt!

VERLAG + DRUCK
LINUS WITTICH
 Heimat- und Bürgerzeitungen



Tel. 0 36 77/20 50-0 oder www.wittich.de

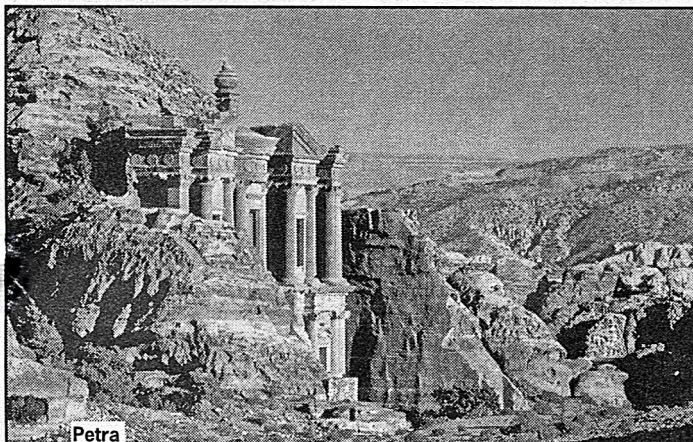
Jena · Rudolstädter Str. 90 · Tel. (03641) 60 76 65



Reifenservice Golmsdorf

Vulkaniseur - Meisterbetrieb
 Spezialbereifung für alle Kfz und Landmaschinen
www.reifenservice-golmsdorf.de

Zeitungsleser wissen MEHR!



Petra

Jordanien

Reiseverlauf

1. Tag - Anreise

Flug ab Frankfurt nach Amman.

2. Tag - Amman

Vormittags halbtägige Stadtbesichtigung der Hauptstadt des Königreiches.

3. Tag - Amman - Jerash

Heute fahren Sie zu der am besten erhaltenen römischen Provinzstadt Jerash. Sie sehen das Forum, den Tempel der Artemis, frühchristliche Kirchen und die Säulenstraße. Übernachtung in Amman.

4. Tag - Amman - Madaba - Mt. Nebo - Kerak - Petra

Fahrt auf der Königsstraße in Richtung Totes Meer. Unterwegs besuchen Sie Madaba, um in der Georgskirche die berühmte

Mosaik-Landkarte von Palästina zu besichtigen.

5. Tag - Tagesausflug Petra

Dieser Tag steht für ausführliche Besichtigungen in Petra zur Verfügung - der berühmte rosarote Felsenstadt der Nabatäer. Das Schatzhaus wird Sie begeistern.

6. Tag - Petra

Der heutige Tag steht Ihnen zur freien Verfügung.

7. Tag - Petra - Amman

8. Tag - Abreise

Telefon, Klimaanlage und einen kleinen Balkon oder Terrasse.

Hinweis: Auf Wunsch steht Ihnen für die Führungen, gegen eine Gebühr von ca. € 20,- pro Person, auch eine deutschsprachige Reiseleitung zur Verfügung. Vor Ort buchbar.

Inklusivleistungen

- Linienflug von Frankfurt mit Royal Jordanian (oder gleichwertig) nach Amman und zurück in der Economy Class (Nichtraucherflüge)
- Flughafensteuern und Sicherheitsgebühren
- Zug zum Flug 2. Klasse inklusive ICE-Nutzung
- Transfers Flughafen - Hotel - Flughafen
- Busrundreise im klimatisierten Reisebus/Minibus gemäß Reiseverlauf
- 7 Übernachtungen während der Rundreise in 3-Sterne-Hotels
- Unterbringung im Doppelzimmer
- 7 x Frühstück
- 2 x Abendessen in Petra
- Englischsprachige Führungen
- Visumgebühren
- Informationsmaterial
- Reisepreissicherungsschein
- Tagesticket für ein Erlebnisbad der EWA

Wunschleistungen pro Person

- Einzelzimmerzuschlag € 120,- in 4-Sterne-Hotels € 160,-
- Aufpreis Unterbringung in 4-Sterne-Hotels € 79,-

Reisekompetenz von
berge & meer

Veranstalter: Berge & Meer Touristik GmbH, 56578 Rengsdorf. Änderungen vorbehalten, maßgeblich ist die Reisebestätigung. Mit Erhalt der schriftlichen Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 15 % des Reisepreises (mind. € 25,- pro Person) fällig. Der Restbetrag ist 30 Tage vor Abreise zu leisten.

749,-

ab € pro Person

- ✓ 8-tägige Erlebnisreise
- ✓ mit Linienflug
- ✓ und Frühstück

**Termine und Preise
 2005/2006 pro Person in €
 Reise-Code RQJ002**

Abflughafen	Frankfurt
Termine	Preise
24.01., 31.01., 07.02., 14.02.	749,-
03.01., 10.01., 17.01., 21.02., 28.02.	799,-
08.11., 15.11., 22.11., 29.11., 06.12., 13.12., 07.03., 14.03., 21.03., 28.03.	849,-

* Nur mit Verlängerung buchbar.

Direkt gebucht - direkt gespart

Buchungshotline: 0 180 5/67 10 18

€ 0,12/Min. aus dem Festnetz von T-Com
 Täglich von 8.00 - 22.00 Uhr sind wir für Sie da! · Kennziffer: 121/200 (bitte bei Buchung angeben!)

Freu' dich drauf!

ZIMMEREI - DACHDECKEREI

D. LANGE

e.K.

Innungs-Betrieb  Meister-Betrieb

DachKomplett

07768 Jägersdorf • Mühle 40
Tel. 03 64 24 - 5 16 08 • Fax 7 88 91
www.zimmerei-dachdeckerei-lange.de

Restaurant

MARATHON

Griechische Spezialitäten

Griechische Live-Musik
22. Oktober

Ölwiesenweg 5
07768 Kahla

Telefon (03 64 24) 7 69 00
Telefax (03 64 24) 7 69 00

Öffnungszeiten
11.30 - 14.00 Uhr
17.30 - 23.00 Uhr
Dienstag Ruhetag

i Anzeigenwerbung
www.wittich.de

**Werbung
ist auch
Ihr Erfolg!**

Die LBS informiert

LBS-Tipps zum Renovieren und Modernisieren:

Chancen auf Energie- und Kosteneinsparung

In Wohnräumen ist Wasser in Form von Luftfeuchtigkeit allgegenwärtig. Ein bestimmtes Maß an Luftfeuchtigkeit trägt zum Wohlbefinden der Bewohner bei; ideal ist eine relative Luftfeuchte zwischen 40 und 60 Prozent. Liegt der Wert darunter, empfindet man die Luft als unangenehm trocken. Liegt er darüber, besteht die Gefahr, dass sich Pilzsporen aus der Luft überall dort ansiedeln, wo sich Raumluftfeuchte als Kondenswasser niederschlägt.

In einem ungedämmten Gebäude entsteht Kondensationsfeuchte aus der Raumluft zuerst an den kältesten Stellen der Wand; dies sind vornehmlich Raumecken und Fensternischen. Ein Schimmelpilzbefall an diesen Stellen kann nicht nur das baufällige Bauteil zersetzen, sondern die an die Raumluft abgegebenen Pilzsporen gefährden auch die Gesundheit der Bewohner.

Manchmal wird behauptet, Wärmedämmung verursache Schimmelpilzbefall. Genau das Gegenteil ist der Fall, wie die LBS Landesbausparkasse mitteilt. Eine fachgerecht ausgeführte Außenwanddämmung verhindert Schimmelpilzbefall.

Eine nachträgliche Wärmedämmung der Außenwand wirkt aber nicht nur unerwünschter Schimmelbildung entgegen. Auch bauphysikalische Gründe sprechen für den Wärmeschutz: Durch die von außen angebrachte Dämmschicht liegt der gesamte Querschnitt des Mauerwerks im warmen Bereich. Dadurch nehmen die thermischen Spannungen innerhalb der Wand während der kalten Jahreszeit ab, und eine Tauwasserbildung im Mauerwerk kann nicht mehr auftreten.

Wärmedämmung führt nicht nur im Winter zu einer spürbaren Steigerung des Wohnkomforts. Auch bei sommerlicher Hitze ist das Wohnklima in gut gedämmten Gebäuden angenehmer als in Altbauten ohne Wärmeschutz. Die Dämmung bewirkt, dass sich der Wärmedurchgang durch Dach und Außenwände stark verzögert. Die Tageswärme gelangt erst am Abend abgeschwächt auf die Raumseite. Durch ausgiebiges Lüften in den kühlen Nachtstunden kann verhindert werden, dass sich die Räume durch die Wärmeabgabe der Bauteile aufheizen. Auf diese Weise bewirkt die Dämmung an heißen Sommertagen ein ausgeglicheneres Raumklima im gesamten Haus.

LBUT GmbH

Das Handwerkerhaus - Die Arbeitsgemeinschaft der Meisterfachbetriebe

Dach & Fassade 2005

Jetzt schnell bevor der Winter kommt

100 m² Dachfläche mit Tonziegel neu eindecken

alte Ziegel und Lattung abreißen und entsorgen. Dachfläche mit Folie abdecken mit Konter- und Dachlattung beschlagen, komplett mit Tonziegel - einfach und natürlich - eindecken inkl. alle notwendigen Organg- und Firststeine

Preis inkl. MwSt. 6.075.- €

Achtung neu!

Ultraleichtdach mit Royal Alu-Pfannenprofilen nur 2,0 kg auf m².

Diese Dacheindeckung ist ideal für Flachbinderdachstühle und für jeden Bauherren, der seinem Dachstuhl nicht so viel Gewicht zumuten will!

Wirtschaftlich • lange Lebensdauer • witterungsbeständig • dekoratives Aussehen • keine Moos- und Algenbildung. 100 m² Dachfläche (z.B. Schindeldach) mit Konter und Dachlattung neu einlatten, Dachfläche mit Alu-Ziegelprofil neu belegen inkl. aller Ort- und Firstbleche

Preis inkl. MwSt. 4.895.- €

Ein Anstrich bringt Leben an Ihr Haus (100 m² Wandfläche)

Fenster und Türen mit Folie abkleben, Fassade mit Tiefengrund satt einlassen, Fassade im gewünschten Farbton vor- und deckstreichen

Preis inkl. MwSt. 2.313.- €

Putz gibt Ihrem Haus ein neues Gesicht (100 m² Wandfläche)

Fenster und Türen mit Folie abkleben, Baukleber aufziehen und Gewebe (rissüberbrückend und vorbeugend) einbetten, Quarzgrund streichen, Oberschichtputz im natürlichen Weißton aufziehen und ausreiben

Preis inkl. MwSt. 4.685.- €

Fragen Sie nach folgenden Leistungen:

Dachdeckermeister Dieter Schilling

• Beton, Schindel- und Naturschieferdächern • Dach- und Fassadendämmung • Dachklempnerarbeiten • Dachreparaturen aller Art • Beschiefen oder Einfassen von Kaminen und Dachkästen mit Blech

Zimmermeister Uwe Meißner

• Aufblenden von Fachwerk • Auswechseln von Sparren • Fachwerk aller Art, Neu- und Rekonstruktion • Dachstühle

Malermeister Jens Reumshüssel:

Fassadenanstriche aller Art • Holzschutz und Lasuren • Sandstrahlen • Putzvollwärmeschutz mit Hartschaum und Mineralwolle • Fachwerksanierung • Trockenbau • Innenausbau • Badsanierung

Schreinermeister Mike Koch

Fenster und Türen aus Holz und Kunststoff • Rolläden • Garagentore • Treppen • Innenausbau mit Holz

Weitere Leistungen Tiefbau aus unserem Angebot*

• Pflasterarbeiten • Drainagearbeiten • Trockenlegung von Keller und Haus • Ausführung durch Partnerbetrieb

Unsere Beratung und unser Angebot ist kostenlos und unverbindlich.

Tel. 0 36 77 / 20 77 36 • Fax 20 77 37

Waldstraße 17 b • 98693 Ilmenau



Wüßten Sie schon ...



... dass unsere Verlagsgruppe in Deutschland ca.
1000 Amts- und Mitteilungsblätter herausgibt!?

Mobil und flexibel

BADEFIX, ohne Montage
• sicherer Ein- und Ausstieg
• einfache Bedienung

TREPPENLIFT

- Sonderangebote und Gebrauchtmobile
- bis 15 km/h
- ständige Ausstellung, Mo.-Fr. 9-15 Uhr



THEUER ELEKTROMOBILE
Gartenweg 10 • 04435 Schkeuditz-Wehlitz
Tel.: (03 42 04) 70 90 0
www.theuerelektromobile.de

Verlag + Druck Linus Wittich GmbH
Information für unsere Leser und Inserenten

Ihr persönlicher Ansprechpartner für
Anzeigen und Prospektverteilung



Gebietsverkaufsleiterin

Marion Claus

Tel.: 03 64 27 / 2 08 66
Fax: 03 64 27 / 2 08 92
Mobil: 01 73 / 5 67 87 43

E-Mail-Adressen:
Anzeigenannahme:
anzeigen@wittich-herbstein.de

Redaktion:
redaktion@wittich-langewiesen.de

Postanschrift:
Verlag + Druck
Linus Wittich GmbH
In den Folgen 43
98704 Langewiesen

Verlag + Druck
Linus Wittich GmbH
Die »Kleinen Zeitungen«
mit der großen Information



07768 Orlamünde
Petzlarstraße 1b
Telefon + Fax
(03 64 23) 6 04 88



Ihr Partner rund um's Haus!

in Sachen Putz, Beton, Gerüstbau
Maurerarbeiten, Altbausanierung
Wärmedämmung, Schornsteinbau

10 Jahre Generalagentur
Frank & Sabine Haase

Basler Securitas
Versicherungen

Kfz-Versicherung mit Bonussystem

(z.B. Treuerabatt,
neue Zweitwagen-Sondereinstufung bis 55 %)

Ortsstraße 50 07768 Reinstadt Tel.: 03 64 22/6 00 02

Liebe Eltern des Kindergartens „Märchenland“

wir möchten uns bei Ihnen für Ihr Verständnis und Ihre
Unterstützung während der Modernisierungsarbeiten
recht herzlich bedanken.

Der DRK-Vorstand und das Team des Kindergartens

MRV



07646 Mörsdorf • Auf dem Berg 100 • Tel. 03 64 28 - 4 06 60 • Fax 03 64 28 - 4 06 61
07749 Jena • Fritz-Winkler-Str. 2a (Hinter Schlachthof) • Tel.: 0 36 41 / 37 63 76
07551 Gera • Gessentalstraße 21 • (Roßmann Bau) • Tel.: 01 72 / 1 08 37 41

Ihr Entsorgungsfachbetrieb
in Thüringen

Ankauf von Metallen/Schrott

- Barzahlung nach Tageshöchstpreis
- Entkernung und Demontage
- Containerstellung 7 - 40 m³

Ankauf:
Montag - Freitag
7.00 - 17.00 Uhr

Mörsdorf:
auch samstags
8.00 - 12.00 Uhr

Annahme von Wertstoffen • Folie, Plaste, Papier

Ansprechpartner: Herr Kannewitz Tel. 01 74 / 3 35 58 49
Herrn Hendrich Tel. 01 74 / 3 35 58 47

HELMUT PETER

Meisterbetrieb seit 1985



Dächer, Zimmerei, Dachklempnerarbeiten
Gerüstbau, Fassaden, Abdichtungen, Reparaturen

Lindiger Straße 4 • 07768 Kahla

Telefon 03 64 24/5 27 74 • Fax 03 64 24/5 27 75

i **Anzeigenwerbung**
www.wittich.de

Studiengang zur
berufsmäßigen Ausübung der Heilkunde ohne
Bestallung für den Bereich der Psychotherapie
als Psychotherapeutische/r HeilpraktikerIn tba
SupervisorIn & Managementcoach/
Businessconsultant tba

tba
Studienakademie
Coaching • Psychotherapie • Consulting

mit staatlicher Überprüfung zur staatlichen Zulassung zur berufsmäßigen
Ausübung der Heilkunde ohne Bestallung im Bereich Psychotherapie durch die
Kreisverwaltungsbehörde

Studienstart Frühjahrssemester: Mai 2006

Bei Interesse: Informieren und bewerben Sie sich bitte sofort, da die Studienplätze
begrenzt sind!

Auf dem zweiten Bildungsweg in die eigene Praxis für
Psychotherapie (nach dem Heilpraktikergesetz)
oder in die psychotherapeutische
Anstellung

tba Akademie Bamberg
Mußstraße 28 • 96047 Bamberg
Fon: 0951/50989-50 • Fax: 0951/50989-30
www.tba-akademie.de • bewerberbetreuung@tba-akademie.de

MayFarben
 — GETRÄNKEMARKT • GARTENBEDARF —
 Oberbachweg 14 b • Kahla • Tel. 03 64 24 / 5 24 44 • Fax 5 20 20
 Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8.30 - 18 Uhr, Samstag 8.30 - 12.00 Uhr

Dächer von
christoph gruß
 Dachdecker • Zimmerer • Klempner

07768 Gumperda • Am Sande 1
 Tel. 03 64 22 / 64 60 • Fax 64 64 2
 e-mail: daecher_von_gruss@t-online.de • www.daecher-von-gruss.de

Jedes neue Brautkleid 280,- €
 aus Geschäftsauflösung

Über 150 traumhafte, hochwertige Einzelstücke bekannter deutscher und internationaler Markenhersteller. Alle Kleider kosten maximal je 280,- Euro. Designerware, Wildseide, Cremefarben, weiß, A-Linie mit und ohne Spitze, Kopfschmuck, Schleier, Reifröcke, Handschuhe, Anzüge, Abendmode.

Tel. 03591/307265 + 0173/2152999
 www.designer-mode-discount.de
 www.digital-camera-discount.de



Wechseln Sie zur HUK-COBURG. Kündigungsstichtag: 30.11.

Autoversicherung mit Schadenservice PLUS

Ihr persönliches Angebot *... € im Jahr!

*) ...erhalten Sie bei:

Kundendienstbüro Patricia Müller
 07743 Jena • Grietgasse 6
 Tel. 0 36 41 / 82 12 50 • Fax 0 36 41 / 23 10 36

Vertrauensmann Ulrich Birkner
 07768 Kahla • Storchenheim 6
 Tel. 03 64 24 / 5 44 59 • Fax 5 44 61
 Handy 01 74 / 3 40 30 75
 E-Mail: Birkner@hukvm.de
 Sprechzeiten:
 Mo. - Do. 18.00 - 20.00 Uhr und nach tel. Vereinbarung

Als Autofahrer können Sie jetzt aktiv sparen.
 Wir machen Ihnen ein HUKgünstiges Angebot.

HUK-COBURG
 Da bin ich mir sicher

Zum Stadttor
 HISTORISCHER GASTHOF & PENSION

Jenaische Straße 24 • 07768 Kahla • Tel: 03 64 24/838-0 • Fax: 838-33
 E-Mail: hotel-stadttor@web.de

Silvester-Party 2005

Starten Sie mit uns und dem Discoteam DTBM ins Jahr 2006 !

Es erwarten Sie:
 ab 19 Uhr Tanz und Unterhaltung
 Sektempfang
 3-Gänge-Silvestermenü
 Mitternachts-Imbiss

Kartenpreis: 35,- Euro / Person (Vorverkauf ab sofort)
 Tischreservierungen für die Weihnachtsfeiertage nehmen wir gern entgegen.

MRV
 Metallrecycling Veit GmbH
 www.metallrecycling-veit.de

Entsorgungsfachbetrieb
Ankauf Metalle/Schrott

- Barzahlung nach Tageshöchstpreis
- Entkernung und Demontage
- Containerstellung 7 - 40 m³

Neu in Jena/LKW-Waage

Ankauf: Mo. - Fr. 7.00 - 17.00 Uhr
 Mörsdorf: auch Sa. von 8.00 - 12.00 Uhr

07646 Mörsdorf • Auf dem Berg 100 • Tel. 03 64 28 - 4 06 60 • Fax 03 64 28 - 4 06 61
 07749 Jena (Hinter Schlachthof) • Fritz-Winkler-Str. 2a • Tel.: 0 36 41 / 37 63 76
 07751 Gera (Roßmann Bau) • Gessentalstraße 21 • Tel.: 01 72 / 1 08 37 41